



REPUBLIKA HRVATSKA



**ISTARSKA ŽUPANIJA
REGIONE ISTRIANA**

ELEKTRONIČKA ISPRAVA

ŽUPAN

KLASA: 602-03/21-02/26
URBROJ: 2163/1-01/11-21-02
Pula, 12. veljače 2021.

SKUPŠTINA ISTARSKE ŽUPANIJE
n/p predsjednika Valtera Drandića
Dršćevka 3,
52 000 Pazin

PREDMET: Odluka o davanju suglasnosti na Prijedlog odluke o godišnjim troškovima školovanja za kandidate strane državljanke iz zemalja izvan Europske unije za školsku godinu 2021./2022. Škole primijenjenih umjetnosti i dizajna Pula

Na temelju članka 65. Statuta Istarske županije („Službene novine Istarske županije“ br.10/09,4/13, 16/16, 1/17, 2/17, 2/18, 30/18-pročišćeni tekst i 10/20), Zamjenik župana koji obnaša dužnost Župana Istarske županije dana 12. veljače 2021. godine, donosi

ZAKLJUČAK

1. Prihvaća se nacrt i utvrđuje prijedlog Odluke o davanju suglasnosti na prijedlog Odluke o godišnjim troškovima školovanja za kandidate strane državljanke iz zemalja izvan Europske unije za školsku godinu 2021./2022. Škole primijenjenih umjetnosti i dizajna Pula.
2. Akt iz točke 1. ovog Zaključka sastavni je dio istog te se upućuje Skupštini Istarske županije na razmatranje i usvajanje.
3. Za izvjestiteljicu po točki 1., a vezano za točku 2. ovog Zaključka određuje se Patricia Percan, pročelnica Upravnog odjela za obrazovanje, sport i tehničku kulturu Istarske županije.
4. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja.

**Zamjenik župana koji
obnaša dužnost Župana
Fabrizio Radin**

Na temelju članka 3. stavak 3. Pravilnika o elementima i kriterijima za izbor kandidata za upis u I. razred srednje škole („Narodne novine“ 49/15 i 47/17) i članka 43. i 84. Statuta Istarske županije ("Službene novine Istarske županije", br. 10/09,4/13, 16/16, 1/17, 2/17, 1/18, 30/18-pročišćeni tekst i 10/20) Skupština Istarske županije na sjednici održanoj dana _____ 2021. godine donosi

O D L U K U
o davanju suglasnosti na prijedlog Odluke o godišnjim troškovim školovanja
za kandidate strane državljanke iz zemalja izvan Europske unije
za školsku godinu 2021./2022.
Škole primijenjenih umjetnosti i dizajna Pula

I. Skupština Istarske županije daje suglasnost na prijedlog Odluke o godišnjim troškovima školovanja za školsku godinu 2020./2021. , koju je donio Školski odbor Škole primijenjenih umjetnosti i dizajna Pula, KLASA: 003-06/21-01/2 URBROJ: 2168-16-08-21-2 od 27. siječnja 2021.

II. Utvrđeni prijedlog Odluke o godišnjim troškovima školovanja za kandidate strane državljanke iz zemalja izvan Europske unije za školsku godinu 2021./2022. Škole primijenjenih umjetnosti i dizajna Pula, iz točke I., sastavni je dio ove Odluke.

III. Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objave u „Službenim novinama Istarske županije“.

KLASA:
URBROJ:
Pazin,

REPUBLIKA HRVATSKA
SKUPŠTINA ISTARSKE ŽUPANIJE

Predsjednik
Valter Drandić

Dostaviti:

1. Ministarstvo znanosti i obrazovanja
Donje Svetice 38 Zagreb
2. Zamjenik župana koji obnaša dužnost
Župana Istarske županije
3. Škola primijenjenih umjetnosti i dizajna Pula
Radićeva 19 Pula
4. Upravni odjel za obrazovanje, sport i tehničku kulturu
5. Objava
6. Pismohrana, ovdje



Ai sensi dell'art. 3 comma 3 del Regolamento sugli elementi e i criteri per la selezione dei candidati per l'iscrizione alla I classe della scuola media superiore ("Gazzetta ufficiale" 49/15 e 47/17) e degli articoli 43 e 84 dello Statuto della Regione Istriana (Bollettino ufficiale della Regione Istriana n. 10/09, 4/13, 16/16, 1/17, 2/17, 1/18, 30/18 - testo emendato e 10/20), l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del _____ 2021, emana la

DELIBERA
sul consenso alla proposta di Delibera sull'ammontare delle spese annuali
d'istruzione
per i candidati cittadini stranieri provenienti dai paesi extraeuropei
per l'anno scolastico 2021/2022
della Škola primijenjenih umjetnosti i dizajna Pula (Scuola delle arti applicate e del
design Pola)

I L'Assemblea della Regione Istriana delibera il consenso alla proposta di Delibera sull'ammontare delle spese annuali per l'anno scolastico 2020/2021 emanata dal Comitato scolastico della Škola primijenjenih umjetnosti i dizajna Pula (Scuola delle arti applicate e del design Pola), CLASSE: 003-06/21-012, N.PROT.: 2168-16-08-21-2 del 27 gennaio 2021.

II La proposta constatata di Delibera sull'ammontare delle spese annuali d'istruzione dei candidati cittadini stranieri provenienti da paesi extraeuropei per l'anno scolastico 2021/2022 della Škola primijenjenih umjetnosti i dizajna Pula (Scuola delle arti applicate e del design Pola), di cui al punto I, è parte integrante della presente Delibera.

III La presente Delibera entra in vigore l'ottavo giorno della sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE:
N.PROT.:
Pisino,

REPUBBLICA DI CROAZIA
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA

Il Presidente:
Valter Drandić

ŠKOLA PRIMIJENJENIH UMJETNOSTI I DIZAJNA - PULA

Radićeva 19, Pula

tel/fax: 052/223-377

e-mail: skola-dizajn@pu.t-com.hr

KLASA: 003-06/21-01/2

URBROJ: 2168-16-08-21-2

Pula, 27. siječnja 2021.

Temeljem članka 3. Pravilnika o elementima i kriterijima za izbor kandidata za upis u I. razred srednje škole („NN“, br. 49/15., 47/17.) Školski odbor Škole primijenjenih umjetnosti i dizajna – Pula (u daljnjem tekstu: Škola) na sjednici održanoj dana 27. siječnja 2021., donosi:

**PRIJEDLOG ODLUKE O GODIŠNJIM TROŠKOVIMA ŠKOLOVANJA ZA KANDIDATE
STRANE DRŽAVLJANE IZ ZEMALJA IZVAN EUROPSKE UNIJE ZA ŠKOLSKU GODINU
2021./2022.**

kojom se predlaže utvrđivanje iznosa troškova školovanja za kandidata koji je strani državljanin iz zemlje izvan Europske unije za školsku godinu 2021./2022. u iznosu od =2.500,00 kuna godišnje.

Obrazloženje

Sukladno članka 3. Pravilnika o elementima i kriterijima za izbor kandidata za upis u I. razred srednje škole („NN“, br. 49/15., 47/17.), kandidat koji je strani državljanin iz zemlje izvan Europske unije može se upisati u srednju školu kao redoviti učenik bez plaćanja troškova školovanja ako ispunjava jedan od sljedećih uvjeta: 1. ako za to postoji međudržavni ugovor ili drugi interes tijela državne ili lokalne vlasti odnosno javnih ustanova; 2. ako takva osoba ima status izbjeglice u Hrvatskoj koji je utvrdilo ovlašteno upravno tijelo u Hrvatskoj; 3. ako je roditelj ili skrbnik te osobe hrvatski državljanin; 4. ako roditelj ili skrbnik te osobe ima radnu dozvolu i dozvolu privremenoga boravka ili poslovnu dozvolu u Hrvatskoj; 5. ako roditelj ili skrbnik te osobe ima odobren stalni boravak u Hrvatskoj; 6. ako je roditelj ili skrbnik te osobe diplomatski ili poslovni predstavnik strane države u Hrvatskoj; 7. ako je takva osoba ili roditelj ili skrbnik te osobe azilant ili tražitelj azila; 8. ako je takva osoba ili roditelj ili skrbnik te osobe stranac pod supsidijarnom zaštitom ili stranac pod privremenom zaštitom.

U istom članku propisuje se kako navedeni kandidat, a koji ne ispunjava ni jedan od uvjeta, može upisati srednju školu kao redoviti učenik uz obvezu plaćanja troškova školarine. Odluku o godišnjim troškovima školovanja, donosi osnivač školske ustanove na prijedlog Školskog odbora.

Slijedom navedenog, Školski odbor predlaže iznos od =2.500,00 kuna za godišnje troškove školovanja učenika koji su strani državljanin iz zemalja izvan Europske unije za šk. god. 2021./2022. Ovaj se prijedlog dostavlja osnivaču, Istarskoj županiji, na prethodnu suglasnost te se po dobivanju suglasnosti Odluka počinje primjenjivati.



Predsjednica Školskog odbora:
Jasminka Brlas, prof.